

OFICINAS
 Dirección, Redacción, Administración y Talleres, calle 2ª Norte, número 133.
 Apartado de correo n.º 69.
 Agentes para anuncios en el extranjero
 París. A. Lorette, Rue Canmartin, 61
 New York. George B. Fiske, 21 Park Row
 Chicago. J. Walter Tompson, N. Y. Life Bldg.
 New Orleans. M. B. Trezevant.
 812-13-14 Cotton Exchange

EL DIA

TARIFA
 Suscripción mensual, un colón; trimestral, dos colones setenta y cinco céntimos; semestral, cinco colones; anual, diez colones. Número suelto, cinco céntimos; atrasado, diez céntimos.
 Avisos y comunicados, precio convencional.

Tobías Zúñiga Castro CANDIDATO DEL PARTIDO DEL PUEBLO

AÑO VI

SAN JOSÉ DE COSTA RICA, JUEVES 14 DE SETIEMBRE DE 1905

NUM. 1.397

CERVECERIA



Cerveza negra marca Estrella
 Best Stout Porter

Linea de Vapores

de Elders & Fyffes (Shipping) Limited.

A LOS EXPORTADORES DE CAFE

No olvidarse que ninguna línea ofrece las ventajas para el envío de café de Costa Rica, que la línea de Vapores de **ELDERS FYFFES (SHIPPING) LIMITED**. Los nuevos, rápidos y cómodos vapores **ZENT, PACUARE** y **NICOYA** están ya en servicio, y así como los demás de esta línea, hacen la travesía directa entre Limón, Costa Rica y Manchester, Inglaterra. Esta es indudablemente la línea **IDEAL** para los exportadores de café y en cuanto á comodidad para los viajeros; no tiene rival.

R. J. Scheppe,
 Agente.

Limón, C. R.

Café

beneficiado, y especialmente tercerillas, compra
JOAQUÍN LLINÁS

SOLARES

para edificar, bien situados y á precios módicos
 tiene encargo de vender

MANUEL CORONADO
 7.5 .92

436, Avenida Central, O.

HOTEL



Restaurante Central

Servicio puntual y esmerado, á toda hora del día y de la noche. Acepta pensionistas: precio convencional. Recibo orden de comidas, pinnic, fiestas al domicilio, más barato que nadie.

Personal escogido. Comedor especialmente para familia
MONLOUIS, —Admor.

Frente al Banco Anglo.

EL DIA

DIRECTOR: **AGUSTIN LUJAN**

ADMOR: **Abraham Madrigal J.**

COLABORADORES:

Luis M. Castro. — Gregorio Martin. — Zenón Castro. — Luis Cruz Meza. — Francisco Huete. — Abraham Madrigal J. — Carlos Orozco Castro. — Francisco Alpizar. — Juan Manuel Rodríguez. — Francisco de P. Amador. — A. Boza Mc. Kellar. — Segismundo Jaramillo. — Francisco Conejo C. — Jorge Padilla.

La ovación cletista

El que suscribe tiene el gusto de ofrecer al público en general, en el ramo de tapicería de muebles y colchonería de resorte y cualquiera otra clase, y á un precio sumamente módico, sus servicios ya sea en esta capital ó en cualquier otro punto de la República. Con una tarjeta que se me envíe estoy á las órdenes de que me solicite.

HIGINIO VILLALTA.

San José, agosto de 1905.
 5ª av. Oeste.

LA VERDADERA POLITICA

He abierto nuevamente mi agencia de cobros. Los que me favorezcan con sus cuentas ó pagarés para el cobro judicial, no pensarán en papel sellado ú otros gastos, pues los pondré, rebajándolos á la conclusión del cobro. Rotulación y circulación de tarjetas; cuento con un buen directorio. Trabajos en el Registro de la Propiedad. Compra y venta de fincas. Atenderé con especialidad los trabajos que me encarguen de pueblos y provincias, dando cualquier dato que se me solicite, mediante módica comisión.

Oficina: 25 varas al Este de la Biblioteca Nacional.

EMILIO ALPIZAR

San José, julio de 1905.

Inglés

El profesor Edwards dará tres clases por semana á tres colones mensuales. A domicilio, hasta 4 alumnos, veinte colones. La Academia de Inglés, 8a. Avenida Este, 125 varas al Este de la pulpería de don Pedro Hurtado.

La Constancia

En esta acreditada fábrica se garantizan todos los artículos que se despachan al par que se despliega la mayor actividad y exactitud en los pedidos.

Se vende azúcar más barato del precio de plaza.

Acudid, pues á la Constancia, y saldréis satisfechos.

Calle 6ª Sur frente al Boliche

RAFAEL ROJAS ALFARO

LAS TARJETAS POSTALES

Representando bellezas cubanas del real cigarrillo Sibony, las compramos á un colón el ciento en **LA TROPICAL**, frente al Cuartel Principal.

LA NUEVA YORK

—DE—

Rafael Fonseca Calvo

—Empresa de Hojalatería, Fontanería, Carpintería y Herrería—

ESTABLECIDA EN 1890

Calle 8ª Sur, 150 varas de la esquina Suroeste del Mercado

HOJALATERIA.—Colocación y composición de canoas y tubos de zinc ó de hierro galvanizado: colocación de canoas de moldura de cualquier forma; colocación y composición de limajoyas; tubos para excusados con sus ventilaciones giratorias ó fijas; chimeneas para cocinas ó máquinas de vapor.

FONTANERIA.—Colocación ó composición de baños, excusados, lavatorios, arietes, tuberías, tanques, & &

CARPINTERIA.—Se arreglan coches, parretones, ruedas; se hacen estanterías, mostradores, muebles de toda clase, puertas y ventanas, pisos & &

HERRERIA.—Construcción de balcones, barandas, composición de carros y coches.

Además de lo enumerado todo lo que á este taller se solicite será atendido con esmero y prontitud ya sea "grande ó pequeño" lo que se desee y los precios bastante equitativos; también se reciben órdenes para las demás provincias.

ASMA

BRONQUITIS

Tabonuco al Guayacol

TUBERCULOSIS DE TODO GENERO

BRONCORREAS

CATARROS

BOTICA DE LA VIOLETA

TIPOGRAFIA DE EL DIA

Estando al frente de esta imprenta una persona entendida en el ramo, se ofrece, de hoy en adelante, hacer cualquier clase de trabajos, como Memorandums, Libros talonarios, Invitaciones, Formularios de cuentas, Hojas sueltas, etc., etc.

Todos los trabajos se ejecutan con la mayor limpieza y actividad; y los precios sin competencia.

San José, mayo de 1905.



Dirección: en PARIS (6ª)

40, Rue Bonaparte.

EL PECADO

Cuenta la leyenda bíblica que cuando nuestros primeros padres, don Adán y doña Eva, fueron sorprendidos por Jehová en su primera falta, ninguno quería ser culpable. A Eva la había sugerido la serpiente, y aquélla había engañado al buerazo de Adán, quien se tragó la manzana con gran contentamiento de su paladar, pero con infinita tristeza para su conciencia, la cual era *primeriza* en eso de pecar.

En resumidas cuentas, en el Paraíso no se sabe cuál fue el culpable de la primera falta. Eva no fue porque a ella la engañó la serpiente, Adán no fue porque a él lo engañó la mujer y él se dejó engañar con muchísimo gusto. El culpable, si lo alargamos mucho, y por una serie de encadenamientos lógicos, voy a resultar yo, porque allí no había más que cándida gente que se dejaba engañar. Hasta la serpiente, con todo y ser un reptil, no fue culpable puesto que a ella se le había metido el diablo adentro; el diablo no era el responsable de la primera falta que hubo en la Creación, porque para algo lo dejaron hacerse diablo y quien lo dejó hacerse es el que lo ha hecho todo, inclusive a este servidor de ustedes, y de allí resulto yo el responsable del pecado original.

Y a propósito de qué nos cuenta usted eso? Nos diga cualquiera. Pues a propósito de que aquí se ha repetido lo del Paraíso, pero en pasivo.

Hicieron una manzana, que había que tragarse, quieras que no, y nadie deseaba tragársela, ni nadie quería aparecer responsable ante los ojos de Dios del atracón de manzana—de la discordia.—Había unas elecciones que anular, todos estaban convencidos de lo ilegal del procedimiento para llevarlas a cabo, pero nadie quería ni quedar mal con la víctima de las anulaciones, si se llevaban a cabo, ni tampoco que quedaran mal parados, la República, los principios, la Justicia, ni todos los menesteres políticos que salen a lucir en tiempo de campaña electoral y en decretos gubernamentales.

El Ejecutivo hace un proyecto para librarse él y las Juntas Provinciales, que son de su nombramiento, de conocer de un asunto que no quería, y se hace la siguiente reflexión: Si pasa el proyecto, la Casación y la Comisión Permanente son las responsables de las nulidades y de lo que en ese asunto se haga, si no pasa, pues entonces serán las Juntas.

La Comisión Permanente aprobó el proyecto, y tiró a la Casación, como quien tira una brasa que le ha caído en la mano, la facultad de anular elecciones, y también reflexionó y dijo: Yo en esto no tengo ninguna culpa, el proyecto es del Ejecutivo y la facultad es para la Casación, pasa por mis manos por un formulismo puritano. Y yo lo dejo pasar.

La Casación, al recibir aquella facultad, dijo: Ahora sí que la han hecho gorda. Nosotros cletistas vamos a anularle las elecciones a Cleto.—así, sin el don, porque todos ellos son amigos del candidato aludido—es decir, nosotros vamos a poner fuera de cuenta al que es nuestro ideal. Pues no, señores, digamos que no hay tiempo para poder juzgar la cuestión, que nos amplien la ley, que nos permitan abrir a pruebas el proceso electoral para poder formarnos cabal juicio de todo. Y si no nos concede lo que pedimos, diremos que con informacio-

nes de títulos posesorios no podíamos fallar en definitiva una cuestión tan grave, y que el Ejecutivo y la Comisión Permanente son los responsables de esto. Todo lo anterior no fue obstáculo para ponerse a fallar enseguida,—lo que prueba que no les hacía falta la ampliación de la ley,—y declararon sin lugar todas las nulidades pedidas; y el doctor Zambrana, en el cual tenía tanta fe el país entero, puesto que su eterno ritornelo de «hagamos República» le había dado hasta cara de apóstol, dió su voto a los fallos de la Casación. Y ahora resulta por ahí en un órgano del cletismo, queriendo escurrir el bulto. No, doctor, ya la juventud sabe a qué equivale aquel ritornelo suyo de «La Prensa Libre», ya el país lo ha juzgado a usted. Pudiera haber pensado de usted otra cosa cuando no era Magistrado, cuando quiso hacerlo diputado y hubo ALTAS oposiciones, que usted conoce, pero ahora ya sabe a qué atenerse.

Ahora viene lo del Paraíso. La Casación dice que con informaciones semejantes a las que se levantan en un título posesorio, ella no podía fallar en definitiva, la culpa la tiene la Comisión Permanente por que no le dió los 40 días para, en JUICIO ORAL Y PÚBLICO, fallar la cuestión. El Ministro de Justicia les dice: No señores, la Comisión Permanente facultó a la Casación para que hiciera toda la luz en la cuestión y prueba de ello, dice el Ministro, es que la Casación empezó a fallar sin esperar la reforma de la ley.

¿Qué apostamos a que resultado yo también culpable de este desafuero?

Peró ¿por qué todos quieren salvar su responsabilidad en esta cuestión?

Porque están viendo clara la cuestión. Están viendo que han hecho una torpeza mayúscula. Creyeron que con tanto expediente, que con tanto darle vuelta al asunto, se salvaría don Cleto de la segura derrota, pero han visto que la Unión Republicana tenía el contrafómeque preparado para todo lo que hicieran en contra del pueblo y de la democracia, están viendo que pudieron haber deshecho la Unión Republicana, y sin embargo no tuvieron el talento para hacerlo. Están viendo que han quedado mal y sin embargo no triunfará don Cleto, y que la historia y la sanción social y política se vienen encima.

Peró a todo esto ¿Quién será el diablo en este Paraíso tico?

MARAT

DE GOLFO DULCE

Triunfo . . . ?

Hoy damos comienzo a la publicación de una crónica de las elecciones de Golfo Dulce, publicada en nuestro colega «El Pacífico».

Por ella se enterará el público del modo como se verificaron esas elecciones y de que si en algunas partes se cuecen habas, en Golfo Dulce se cuecen a calderadas.

Y después habrá quien se ufane del triunfo en Golfo Dulce. Victorias como las de ese lugar avergüenzan a quien las obtiene, y como las de allí han sido casi la totalidad de los triunfos del Partido Nacional.

Ya nos parece leer los periódicos y oír a los satélites de don Cleto González Víquez haciéndose lenguas, ante los que no han presenciado la lucha sostenida en este lejano y aislado pueblo, de su *gran triunfo*; pero como ese *gran triunfo*—admitamos el término—fue

obtenido en circunstancias bien excepcionales, circunstancias que han hecho ruborizar, de seguro, a los *victoriosos*, vamos a consignar algunos datos, aunque nunca emborronamos cuartillas, como dice nuestro *celosísimo* Alcalde.

Las hostilidades se rompieron abiertamente a la llegada de un tal Ernesto Machado, propagandista del llamado Partido Nacional.

Bien claro vió la superioridad del Partido del Pueblo, y a su influjo se desbordaron las pasiones hasta entonces reprimidas de las autoridades locales, procurando, naturalmente, disimularlas, cosa que no les fué fácil conseguir, pues a nadie pudo ocultársele sus procedimientos incorrectos.

Desde entonces se vió a los jefes del cletismo aquí, ir y venir en todas direcciones rifle al hombro, (rifles del Gobierno, proporcionados por la misma Jefatura Política), lo que les daba aspecto de guardas ambulantes. El ver a esa gente armada de tal modo; el dicho de ellos, de que las autoridades tenían obligación de favorecerlos, hacían entre la gente tímida una impresión poco satisfactoria para los demás partidos. Un jovencito Noguera, amanuense de la Junta Electoral y cletista además, llevando hasta la exageración lo de que «las autoridades tenían que favorecerlos», se presentó ante el Jefe Político, don Mateo Mena, exigiéndole un bote, y como el Político se viera en la necesidad de negárselo por haberlo antes cedido a otro individuo, el amanuense, entre otras cosas, se dejó decir: «Pues es que usted tiene obligación de hacer lo que nosotros le digamos».

El mismo don Mateo Mena contó este pasaje *cletí-cómico*, llevado de su carácter cándido y poco reservado, a otras personas.

Lo anterior, unido a las sesiones secretas que los señores cletistas celebraban en casa de don Abel Franceschi, a las cuales no sólo concurrían las autoridades todas, sino que la casa era rodeada por cuatro ó cinco policiales, sin duda para *evitar sorpresas*; los vivas a don Cleto, lanzados a grito herido por el Alcalde don Cleofas Salas, una de las muchas noches en que se les permitió a los nacionalistas levantar su tribuna en la calle, a diez metros del Club del Partido del Pueblo, para que contestaran los discursos de fernandistas y *zuñiguistas* que estaban juntos; el haberle prohibido el Político a don Víctor Cascante que hablara y defendiera a su candidato de cargos graves hechos por un orador cletista; algo de apalear y encarcelar que se decía *sotto voce*: toda esta presión moral ejercida por los empleados, imprimió a la política local un sello muy parecido a la que se hacía en tiempo del señor Iglesias.

Los nacionalistas no hubieran *triunfado* nunca en Golfo Dulce si no se hubieran valido de todos los recursos de que dispone en estos casos y en éstos pueblecitos el elemento oficial. El triunfo, como lo declaró el mismo señor Machado con franqueza que lo honra, estaba de parte de los *zuñiguistas*, y lo habrían conseguido, si las autoridades hubieran procedido con imparcialidad y honradez.

¿Podrán los *zuñiguistas* enfrentarse ante la avalancha de arbitrariedades, amenazas y atropellos de los que aquí están ocupando los puestos públicos? Imposible! Aquí les vejámenes y las irregularidades de los que mandan se quedan, dada la difícil comunicación con el interior de la República, sin su correspondiente merecido castigo.

Continuaron los señores cletistas, encerrando en la cárcel a don Noé García, propagandista del Partido del Pueblo, pudiendo salir de allí, a los *dos días*, pagando *diez colones de multa*; y como ellos tenían necesidad de quitarle al *zuñiguismo* ese activo y enérgico paladín, recurrieron a un medio que, por lo inverosímil y ridículo, no sabe uno si reirse ó prorrumpir en denuestos contra los que lo llevaron a efecto.

Se presentó ante la Alcaldía el policial que estaba de guardia cuando el señor García fué conducido a la cárcel, acusándolo por injurias que, según el testimonio de dos de sus camaradas, el *reo* le había inferido desde el *cepo* donde se le tenía por castigo, y hete aquí que el señor García fué nuevamente llevado a la cárcel; es decir, iba por segunda vez a purgurar el mismo delito. Pero conseguido su objeto, que era el de imposibilitar a don Noé para que ayudara a sus compañeros durante las elecciones, el último día de estas, el mismo Secretario de la Alcaldía, que también lo era de la mesa electoral, se presentó en la cárcel después de las *seis de la tarde*, ofreciéndole a García hacerle un escrito para que lo pusieran en libertad. En efecto, hecho el escrito, lo llevó don Silverio Coronado (el Secretario doble) y cuando eran las *siete de la noche*, el *reo* andaba en la calle.—(Continuado)

UN GOLFEÑO ZUÑIGUISTA

Actualidad política

Lo que dice la Prensa

EL HERALDO

«El Heraldo de Costa Rica» saluda al distinguido Jefe del Partido del Pueblo don Tobías Zuñi. ga Castro, en sus días, y con este motivo une el homenaje de su respetuosa simpatía a los muchos que ha recibido de amigos y partidarios en esta fecha. Que disfrute de larga vida para el bien de la Patria, de su familia y de sus amigos, son nuestros más vehementes deseos.

EL DERECHO

Falsificar la voluntad popular en la mesa de los sufragios es un crimen tan significativo y más que el del robo.

Impedir que los ciudadanos que para ello tienen derecho consignen su voluntad electiva es un delito de los mayores, afecta hasta lo más hondo los fundamentos de una sociedad constituida con arreglo a un contrato público, claro y terminante.

Un gobierno de ley no permite jamás que contra la ley se vaya. Un gobierno de ley la cumple y hace que todos la cumplan.

Peró ¿no es faltar a la ley falsar la voluntad electoral de los pueblos?

Hemos denunciado un delito, si hemos dicho que en tal ó cual lugar la libertad del sufragio no existió.

Hemos dicho que en Santa Cruz y Nicoya el resultado de la elección no es legítimo, que no es legal, que está ajustado a las prácticas viciosas desde tiempo ha acostumbradas en aquellos pueblos costarricenses, y por lo mismo amparados a nuestro derecho público positivo.

Hemos denunciado un delito.

¿Cuál debe ser la tarea de los guardadores de la ley? Inquirir,

averiguar si el sacrilegio contra la ley se ha cometido para castigar a los delinquentes, para anular los expresados falsos resultados de la elección ó para imponernos a nosotros la pena del caso como falsos denunciadores si lo que hemos dicho no es la verdad.

Tenemos la fe del carbonero en las promesas del Presidente de la República. Hemos acusado un delito público, corresponde de oficio averiguar lo que haya.

La elección en el centro del Naranjo y en el Zarcero tampoco es legal.

En una república de ley corresponde estudiar y averiguar la verdad del caso en semejantes acusaciones para tributar al derecho los honores que le corresponden.

LA REPUBLICA

Se nos dice que el cletismo ha hecho su órgano especial al periódico de información *El Noticiero*.

Lo sentimos por nuestro estimable colega *La Prensa Libre*.

PROGRAMA

De la fiesta que se celebrará en San Mateo, con motivo de nuestra emancipación política

DIA 15

1º.—12 m Solemne Te Deum con asistencia de las autoridades, vecinos y alumnos de las escuelas.

2º.—12 y ½.—Reunión general en el Mercado.

3º.—Lectura del Acta de Independencia por don Pedro Monge.

4º.—Himno Nacional cantado por las escuelas.

5º.—Discurso por el Director don Víctor M. Flores.

6º.—«Valse Boston» por la Filarmonía.

7º.—«Mi única amiga» Recitación por la señorita Isabel Flores.

8º.—«En el cielo y en la calle» Diálogo por las niñas Adelina Herrera y María Ulloa.

9º.—Alocución por el niño Tobías Guzmán.

10º.—«Instruir a la mujer» Recitación por la señorita Eduvin Martínez.

11º.—«A Centro América» Declamación por Eberto Cordero.

12º.—Canto «1º de Mayo» por las escuelas.

13º.—Alocución por el niño Medardo Rodríguez.

14º.—«Verdad amarga» Declamación por Víctor Casco.

15º.—«A Costa Rica» por el niño Ramón Zamora.

16º.—Mazurca «Grecia» por la Filarmonía.

17º.—«15 de Setiembre» por la señorita Antrilia Benavides.

18º.—«Fusiles y muñecas». Cuento realista por la señorita Isabel Flores, José Segura y Cosuelo Flores.

19º.—«Marcha Esquivel» cantada por las escuelas.

20º.—Refresco en la Escuela de Niños.

21º.—A las 8 p. m. Retreta.

EL COMITÉ

CABLES

Petersburgo, 12.—Un despacho de Godgyani fechado el 8 del presente del cual solamente una pequeña parte dejó pasar el censor, avisa que el 14 de agosto habían 20.560 enfermos y heridos en todos los hospitales militares.

New York, 12.—En la esquina de la calle 53 y 9ª av. un tren del ferrocarril elevado doblando una curva falsa desvió los tres primeros

wagones llenísimos de pasajeros precipitáronse á la calle. Hay 10 muertos y 30 estropeados, 8 graves. El hecho ha impresionado la ciudad. Hay arrestados, el maquinista huyó.

Mañana se embarca Witte y todos los demás rusos.

Komura padece de inflamación intestinal.

La Cámara de Comercio está satisfechísima debido al levantamiento por Rusia de los derechos prohibitivos sobre maquinarias americanas.

Nagasaki, 12.—Llegaron Taft y su comitiva, seguirán mañana á Kobe, llegarán el 17 á Yokohama y el 27 á San Francisco.

Washington, 12.—El 6 de octubre próximo se inaugurará en ésta el 2º Congreso Sanitario Internacional. Participarán delegados de Europa y todas las Repúblicas Sudamericanas. Se discutirá especialmente el cólera, fiebre amarilla, bubónica y malaria. También cuarentena.

Boston, 12.—Llegaron 300 delegados de los Estados Unidos, Canadá y Méjico al Congreso Internacional de Maquinistas.

Washington, 12.—Causa preocupación á este gobierno el nuevo tratado de comercio anglo-cubano, que ahora se discute en la Habana, témesese que damnificará el comercio de Estados Unidos.

Petersburgo, 12.—No se han dado aun órdenes de regresar á los buques de guerra internados. Esperábase se ratifique el tratado. Mientras tanto concluyen las reparaciones.

Roma, 12.—El Ministro americano suscribióse con 500 liras para socorrer las víctimas del terremoto.

Madrid, 12.—Avisan de Jerez que el pueblo ha apedreado á los candidatos marqueses de Mochales y Pavón. Hubo detenciones y heridos. Mochales quería disparar contra la turba.

Baku, 12.—Los tártaros barricáronse en casa de un rico mahometano tirando por las ventanas á patruña. Esta intimóles la rendición. Los tártaros contestaron con disparos. La tropa los cañoneó.

La casa se redujo á escombros. Todos los tártaros fueron muertos.

Londres, 12.—Avisa un despacho de Petersburgo que se nombrará á Takahira Ministro japonés cerca del gobierno moscovita.

Varsovia, 12.—El viernes fué ajusticiado Ivan Kaspks, caudillo socialista, sentenciado por consejo de guerra por haber incitado á asesinatos políticos. Como consecuencia de esto, declaróse hoy en huelga los empleados de todas las fábricas de ésta. Las calles están rondadas por patrullas de cosacos ó infantería. Muchos arrestos. Avisan de Lodz que en el teatro, anoche, un individuo situado en la galería inundó á los concurrentes con folletos revolucionarios. Por ese motivo la policía rodeó el edificio y arrestó á más de 200.

Washington, 12.—En la Secretaría de Estado se ha recibido el siguiente despacho del Ministro americano en Tánger. La Anghera contra Raisuli. El gobierno irreflexivo. El Cuerpo diplomático presentó protestas al Ministro de Relaciones Exteriores. Montañas negras. Regreso inmediatamente á Tánger. El Ministro arrendó la residencia que ocupó Sir Pericaris y que fué teatro del rapto de este por Raisuli. Está situado á alguna distancia de Tánger.

Se alquilan tres casas

una de ellas cien varas al Norte del Mercado, aparente para establecimiento de comercio; otra situada cincuenta varas al Norte del Mercado, adecuada para una familia pequeña y la tercera en la plazuela de San Francisco de la Sabana.

En este diario y en la calle 17 Norte, Paso de la Vaca, informarán.

GACETILLAS

Don Carlos

Johanning ha sido nombrado visitador de escuelas de la provincia de San José.

El Gobernador

de la provincia, por medio de aviso publicado ayer en La Gaceta, exita á los vecinos para que se sirvan iluminar el frente de sus casas durante las noches de 14 y 15 del corriente.

La Compañía

de ópera y opereta se marchará el día 26 del corriente con rumbo á Venezuela. No dará sino 8 funciones más.

En Limón

Habrá baile el 15 de setiembre. Varios caballeros y señoritas de esta capital piensan asistir á esa fiesta.

Agencia Tercera

Nos gustaría saber que pitos toca la Agencia tercera de policía, porque sabemos que el Municipio, con pretexto de higiene, ha creado una y se paga un sueldo regular al Agente.

El organo

actual de los cletos, "El Noticiero", cree que el Marat auténtico redactaba «El Pueblo» No, señores, lo que redactaba el famoso revolucionario francés era "El Amigo del Pueblo"; aprendan algo más de historia, sean menos presuntuosos, y levanten un poco el alma, que ya hace su tiempo que la tienen de rodillas ante el Olimpo y don Cleto.

Después de probar todos los engañosos remedios que se anuncian, es cuando más se agradece la eficacia RADICAL del Digestivo Mojarrieta cuya superioridad está universalmente confirmada.

Curaciones desesperadas en personas bien conocidas que lo tomaron durante tres meses son las que lo han hecho glorioso, pero un solo estuche produce mejor efecto que una docena de frascos de cualquier otro remedio; porque además de ser el único verdadero Curativo radical del estómago y del intestino sin engaños, su acción calmante, es Digestivo Purificador de los alimentos.

Se debe exigir que cada hostia tenga gravado el nombre Digestivo Mojarrieta.

De venta en la BOTICA FRANCESA DE LOS SEÑORES HERMANN Y ZELEDON, San José de Costa Rica; y en las principales Droguerías de Europa y América. Depósito en París, rue des Haudnettes, 4.

Perdida

Por un joven en la oficina de la United Fruit Co., una buena colocación porque él no sabía hablar Inglés. Lo mismo puede sucederles á Uds. Aprendan inglés con el profesor Edwards y estén listos. Tres colones al mes es el precio.

Hasta el 15

Duplicamos á los señores Agentes de El Día se sirvan enviarnos la lista exacta de los suscritores con que cuentan en cada una de sus localidades. Este dato nos urge para reorganizar nuestra empresa. De desearse sería que fuéramos atendidos antes del 15 del corriente mes.

BASADO EN EL HONOR.

Sin duda habrá Ud. visto en los periódicos, con relación á algun remedio, algún anuncio como este: "Si después de un ensayo, Ud. nos escribe que este remedio no le ha surtido buenos efectos, le reembolsaremos á Ud. su dinero." Pues, nunca hemos tenido motivo para hablar de esta manera con relación al remedio designado en este artículo. En un comercio que se extiende por todo el mundo, nadie se ha quejado jamás de que nuestro remedio haya fallado ó ha pedido la devolución de su dinero. El público nunca murmura de pan honrado y habilmente elaborado ó de una medicina que produce los efectos para los cuales se ha elaborado. La

PREPARACION DE WAMPOLE está basada en la lealtad y el honor, y el conocimiento de este hecho de parte del pueblo, explica su popularidad y gran éxito. No hay nada que disimular ó ocultar. No es el resultado de un sueño ó de una casualidad sino de afanosos estudios fundados en los conocidos principios de la ciencia médica aplicada. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, que extraemos directamente de los hígados frescos del bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Este remedio ha merecido los elogios de todos los que lo han empleado en cualquiera de las enfermedades para las cuales se recomienda como alivio y curación, y es efectivo desde la primera dosis. En los casos de Escrófula, Anemia, Resfriados y Tisis, es un específico. "El Sr. Dr. José G. Pumarioga, de Habana, dice: He usado en mi clientela la Preparación de Wampole, en todas aquellas enfermedades que aniquilan el sistema nervioso y particularmente en el raquitismo y enfermedades del aparato respiratorio, habiéndome dado un excelente resultado." En las Boticas.

LOS CONSEJOS DE LA MADRE

Su influencia en el hogar



NO existe bienestar alguno sin que se disfrute de salud cumplida. El consejo de la madre es la guía de la niñez, sus palabras son las que mejor y más se graban, las que se recuerdan siempre con mayor agrado en el curso de la vida.

El Doctor **LOBB** principia por el hogar. El aleja todas las enfermedades que amarga á los niños; él constituye á las madres en Angeles de Guarda de todos los seres que están bajo el techo de su hogar.

Las principales Drogrerías y Farmacias en Costa Rica y en todo el mundo siempre tienen las afamadas medicinas del doctor Lobb. Los habitantes de todas las ciudades y todas las aldeas de Norte América, Inglaterra, Canadá, Méjico, Cuba, España, Portugal, Argentina, Chile, Guatemala Italia, Puerto

Rico, Colombia, Venezuela etc. etc., están convencidos de la eficacia de estos maravillosos medicamentos. Ahora el doctor Lobb, (sincero admirador de Costa Rica), desea que los que desgraciadamente están padeciendo de alguna enfermedad, prueben sus remedios: los más modernos, los más eficaces, los más agradables,

Las damas, caballeros, los niños, todos sanan con estas medicinas. Millares de testimonios de todas partes lo justifican.

El verdadero remedio homeopático del doctor Lobb para el reumatismo, cura el reumatismo agudo ó muscular dentro de uno á cinco días. Cura rápidamente ciática, lumbago, y los dolores reumáticos punzantes en cualquier parte del cuerpo. Cura siempre radicalmente antes de haberse concluido una botellita.—Precio 75 céntimos.

El remedio del doctor Lobb para los nervios, cura el agotamiento del sistema nervioso y sus desarreglos, el abatimiento del espíritu, pérdida de la memoria, insomnio, falta de sueño, la debilidad general; estimula y tonifica los nervios.—Precio 75 céntimos.

La medicina del doctor Lobb para los riñones, cura los dolores de espalda, miembros, frecuentes deseos de hacer aguas, diabetes, sedimentos.—Precio 75 céntimos.

Pídase el Manual del doctor Lob. Valiosísimo en el hogar, que se proporciona y se envía gratis. Agentes exclusivos para Costa Rica, Señores Hermann y Zeledón, Farmacia Francesa, San José. Depósito: en las principales Boticas y Droguerías de la República y de todo el mundo.

PARA ANUNCIAR

el calzado que combina el último estilo con la elegancia, comodidad y duracion acaba de publicarse el Catálogo ilustrado y lista de precios del famoso **Calzado de Artavia** el cual se mandará á todo el que lo solicite.

Ya se sabe que este calzado va á todas partes del país sin gasto para el comprador, y al mismo precio como si lo comprara en el mostrador de la tienda, en la capital.

Pronta entrega en donde quiera

San José, Costa Rica.— Apartado 179.—Teléfono 242.



EPILEPSIA

Las Verdaderas **GRAGEAS ANTI-NERVIOSAS** del **D^o GÉLINEAU** las únicas que ofrecen una garantía eficaz y ejercen una acción segura contra la **EPILEPSIA** están colocadas en cajas iguales al modelo puesto al margen.



Ellas están autorizadas por las firmas de **Gélineau y Mousnier** escritas con tinta negra sobre un fondo rojo. La tapa es roja, la caja es verde, y las Marcas de Fábrica están impresas con tinta negra sobre un fondo azul.

Desconfíese mucho de las Falsificaciones **EXÍJASE LA VERDADERA MARCA**

AVISO

He abierto un nuevo taller de arreglar cales, donde se encontrará prontitud y esmero. Calle central, 125 varas al Sur de la Iglesia de Dolores.

SOMBREROS DE PALMA

Acaban de llegar al almacén **Alhambra** de E. Pagés y Ca. Los hay de todas clases y tamaños, para niños y para hombres, y se venden á precios reducidísimos.

La Relojería Suiza

— DE —
ALCIDES CHAPATTE

situada en la esquina y en los bajos del Hotel Internacional, tiene á la orden de sus distinguidos favorecedores un verdadero surtido de novedades en los ramos de joyería y relojería.

Anillos y piedras preciosas de todas clases y precios. Relojes para hombres desde 3 colonos. Preciosos relojes para señora entre los que actualmente hay unos bellísimos á 40 colonos.

No hay que olvidar que lo que esta casa vende lo garantiza.

GRAN DEPOSITO DE MADERAS

Situado al costado del Teatro Nacional. Garantizamos los precios más bajos de plaza. Rohrmoser Hermanos.



ACEITE DE HIGADO DE BACALAO
del **D^r DUCOUX**
Iodo-Ferruginoso con Quina y Cáscaras de Naranjas amargas

Este medicamento es fácil de tomar, sin asco, y tiene un gusto agradable. Su composición le da todas las calidades que le permiten combatir:

- la ANEMIA, la CLOROSIS, las ENFERMEDADES del PECHO
- la BRONQUITIS, los CATARROS, la TISIS
- la DIATESIS ESTRUMOSA, ESCROFULOSA, etc., etc.

Por las razones de su fácil uso, sus acciones múltiples y seguras y por su economía para los enfermos, los Médicos le ordenan con preferencia á los demás medicamentos semejantes.

DEPOSITO GENERAL:
PARIS - 209, rue (calle) Saint-Denis, 209 - PARIS
VENDE SE EN TODAS LAS PRINCIPALES FARMACIAS DEL UNIVERSO

GRAN FABRICA DE PUROS Y CIGARROS

LEONTE QUESADA

KINGSTON, JAMAICA

Conocedores del buen gusto de los mercados centro-americanos nos proponemos ensanchar nuestros negocios con estos países y al efecto desde estaño enviaremos nuestros selectos productos, tanto en puros como en CIGARRILLOS en condiciones de competir con cualquier manufactura similar no sólo en tamaño sino en calidad y precios.

ENRIQUE BRENES MORA Y C^o



Agua de Melisa de los Carmelitas
BOYER
Unico Sucesor de los Carmelitas
PARIS - 14, Calle de l'Abbaye, 14 - PARIS

CONTRA:
Afecciónes de Estómago
Gástricas
Mareos
Indigestiones
Fiebre amarilla, etc.

Desconfiar DE LAS Falsificaciones y exigir la Firma de Boyer

Véase el prospecto en que cada frasco lleva el retrato del Sr. Boyer.
Exigir la etiqueta blanca y negra que debe llevar pegada los frascos de todos tamaños.

DEPOSITOS EN TODAS LAS FARMACIAS DEL Universo.

EAU DES CARMES
TRANSFÉRÉE
14
RUE DE L'ABBAYE
PARIS
RUE TARANNE No 14

RESTAURANT CENTRAL

Este acreditado establecimiento ha sido puesto nuevamente al servicio del público. Se sirven comidas y cenas, y nos hacemos cargo de banquetes y comidas á domicilio, picnics, etc. Los domingos ofrecemos á nuestros clientes comida especial.

Precios equitativos Esmerado Servicio Cantina bien surtida
Frente al Banco Anglo-Costarricense
GERENTE **MONLUIS**



Modelo de la botella del verdadero
ELIXIR TÓNICO
ANTIFLEMÁTICO
del **D^r GUILLÉ**

Desde hace más de noventa años, el **ELIXIR del D^r GUILLÉ** contra las enfermedades del Hígado, del Estómago, Gota, Reumatismos, Fiebres Palúdicas, Perniciosas, la Disenteria, la Gripe ó Influenza, las enfermedades del Cútil y las Lombrices Intestinales.

Es uno de los medicamentos más económicos como Purgativo y Depurativo, es el mejor remedio contra todas las enfermedades ocasionadas por la Bilis y las Flemas.

Depósito General:
D^r PAUL GAGE HIJO, Farm^o de 1^a Clase.
9, rue de Grenelle-St-Germain, PARIS
Y EN TODAS LAS FARMACIAS

"JARDINERIA EL PORVENIR," situada en la boca de la Sabana, frente al cambio-vias Me comprometo á hacer toda clase de trabajos en el ramo: coronas, canastas; lirás, anclas, etc., etc. á precios el 20 oyo más bajos que en cualquiera otra parte y además reconozco el pasaje en el Tranvía.
QUINTO BRAGUEROLI.

Biblioteca "PATRIA" de obras premiadas MADRID
Publica novelas, cuentos, etc., premiados en concursos públicos y obras fuera de concurso debidas á los más distinguidos literatos españoles. La mejor recomendación de esta "Biblioteca" es, decir que ha merecido alabanzas de literatos como los señores Pereda, Menéndez Pelayo, Palacio Valdés, Balart, Sánchez Moguel, Silvela, etc.

Los tomos que publica contienen preciosos grabados de los artistas españoles de más nombradía y cubiertas tiradas á seis colores con retrato del autor de cada obra.
PATRONATO PRINCIPAL
Excmo Sr. Marqués de Comillas
" " Conde de Bernar
" " Conde de Canilleros
Ilmo " Barón de Vilagayá.
Excmo " D. J. Sánchez de Toca

OBRAS PUBLICADAS
La golondrina, (novela) por Ménez de Pelayo.
La Tonta, (id) por Solano Polanco.
Epistolario, (id) por Santander y Ruiz-Giménez.
Almas de acero, (id) por Rogerio Sánchez.
La Hija del usurero, (id) por Maesrel.
La Cadena, (id) por Amor Meilán.
Eugracia, (tradición hispano-romana) por Pamplona Escudero.
Colección de Cuentos premiados, de os señores Menéndez Pelayo, La fuente, Solano, Polanco, Teodoro Baró y S. Truyol y Plana.
Pídanse en todas las librerías de la República

La unión de las Fabricas
DE
Hermanos Múrolo é Improta
GRAN ALMACEN DE CASIMIRES Y TALLER DE SASTRERIA
Calle Central, Sur, 31 y 33 — Calle Central, Sur, 31 y 33

Esta casa es la única que importa directamente casimires de las mejores fábricas de Inglaterra, Francia é Italia.— Tiene un taller de sastrería servido por un hábil cortador. Hace servicios por correo á satisfacción de sus clientes.— Importamos productos alimenticios italianos como: Aceite, Quesos, Pastas de purémola y Conservasvarinadas

Apartado de Correo 208

LA EDUCACION

ALMACEN INTERNACIONAL DE UTILES ESCOLARES

Con este nombre he bautizado mi Librería, Papelería y Almacén de Música, situado en los bajos de la casa de don Alejandro Aguilar y donde estuvo muchos años la librería del señor Montero.
Acabo de recibir útiles para escuela, como cuadernos de todas clases, lápices, portaplumas, libretas, borradores, tinteros, goma, cajitas, para lápices, tiza, pizarras, pizarrines, papelsecantes, etc., etc., lo mismo que un gran surtido de libros en blanco, juegos de libros pequeños, como para los señores comerciantes en pequeño del Mercado; juguetes de libros para los estudiantes de Teneduría de Libros copiadore de cartas, diccionarios de la lengua castellana, devocionarios, novenas, etc., etc.
En papelería tengo un completo surtido. Cajitas de papel de fantasía á 50 céntimos cada una cajitas de papel de lujo, etc.
Mi almacén de música, único en esta Capital, está bien surtido de óperas, misas, piezas para bailes, para canto, para piano á 2 y 4 manos, para órgano, para clarinete, para violín, para mandolín, para flauta, etc., etc., y cuanto se pueda desear en este ramo: cuerdas para violín, guitarra, bandurria, contrabajo, mandolina y laúd: cañas para clarinete, clavijas para guitarra clavijas y colas para violín, etc.
Recibo órdenes de trabajos de imprenta, encuadernación y sellos de hule, garantizando esmero y prontitud.
Tengo corresponsales en Europa y Estados Unidos, á quienes puedo hacer los pedidos que se me encarguen de música, libros, periódicos y de todo lo concerniente á los ramos de mi negocio

San José, Abril de 1905.
M. V. Blanco.

En Casa de todos los Perfumistas y Peluqueros de Francia y del Estranjero

La VELOUTINE

Polvo de Arroz especial PREPARADO AL BISMUTO
Por **CH^{os} FAY**, Perfumista
PARIS, 9, rue de la Paix, 9, PARIS

Carpinteria francesa

155 varas calle abajo de la caballeriza de don Adolfo Sáenz de
Martin Teillagorri y Bernardo Sarratea.
Tenemos el gusto de anunciar al público que habiendo ensanchado nuestros talleres de carpintería y ebanistería estamos en condiciones de hacernos cargo de cualquier trabajo en estos dos ramos.
También hacemos muebles de todas clases conforma á catálogos y gusto de cliente.
Muebles estilo frances y americano

Perfumeria-Oriza

L. LEGRAND PARIS, rue Saint-Honoré, 207
ESS-ORIZA SOLIDIFICADA
PERFUMES CONCRETOS
INVENCIÓN CIENTÍFICA PRIVILEGIADA EN FRANCIA Y EN EL EXTRANJERO

Los Perfumes sólidos de Ess-Oriza, preparados por un nuevo procedimiento tienen un grado de concentración y de suavidad desconocidos hasta ahora.
Bajo las formas de Lápices ó de Pastillas, están metidos en frasquitos ó en cazoletas de varias clases que pueden llevarse muy fácilmente. Estos Lápices-Perfumes no se evaporan y se los puede reemplazar por otros, en sus estuches, cuando estén usados.
Tienen la inmensa ventaja de dar sus olores á los objetos puestos en contacto con ellos, sin mojarlos ni deteriorarlos. BASTA FROTAR LIGERAMENTE PARA PERFUMAR AL INSTANTE

AL CUTIS LA BARBA PAÑUELOS ENGAGES TELAS GUANTES FLORES ARTIFICIALES

y á todos los Objetos de Ropa blanca, de Papelería, etc., etc.
DEPOSITOS EN TODAS LAS PRINCIPALES PERFUMERIAS DEL MUNDO
El Catálogo de los Perfumes, con los Precios se envía franqueado á las Personas que lo pidan.

Aviso

Compro cueros secos de res en buen estado, en mi Tienda de Mercado, frente á la Botica "La Violeta", donde ofrezco en venta cueros curtidos de todas clases, nacionales y extranjeros, así como todo material de zapatería, á precios sin competencia.

No olvidarse que en mi Tienda es la que más vende ropa hecha en el Mercado, pues la baratura de su precio consiste en que se importan directamente todos los géneros de la mejor calidad.

En la misma Tienda se hacen las ventas de ladrillos de mi Ladrillería Puerto Escondido.

GABRIEL VARGAS

Verdadera AGUA MINERAL Natural de **VICHY** Manantiales del Estado Francés

DESCONFÍESE DE LAS FALSIFICACIONES

HOPITAL Enfermedades del Estómago. PRODUCTOS CON SALES NATURALES Extraídos de las Aguas

GRANDE-GRILLE Enfermedades del Hígado. **PASTILLAS VICHY-ESTADO** para facilitar la digestión después de la comida

CELESTINS Enfermedades de la piedra y afecciones de la vejiga. **COMPRIMIDOS VICHY-ESTADO** para preparar el agua digestiva que desea

BUEN NEGOCIO

En muy buenas condiciones se vende un precioso lote, situado, 7 Varas al Norte de la Estación del Ferrocarril al Pacífico. Da frente á tres calles, una es la Central; y otra lo comunica directamente con Liceo de Costa Rica. Los próximos trabajos para la terminación del ferrocarril duplicará su valor; su compra constituye un excelente negocio. para más informes, dirigirse á la administración de este Diario.